

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	B E D F O R D	C F De Luxe, modèle 97570 roulotte d'habitation	CH 0080 03

Constructeur VAUXHALL MOTORS LTD, Luton (GB) / Karosseriewerke WEINBERG GmbH, Weinsberg (D)
 Identification "CF 97570" et "CH 0080 03" sur la plaquette du constructeur "97470.. " devant Le No du châssis

Plaquette constr. à gauche, sur montant arrière de porte
 N° du châssis à droite, à l'avant latéralement sur le longeron
 Ident. du moteur "23 L" à l'arrière, à droite, en haut sur le carter de l'embrayage
 Importateur princ. General Motors Suisse SA, Salzhäusstrasse 21, 2501 Bienne *
 Véhicule homologué 97570EX 609 879 Signes fixes dans code du type CF 97 570

Chassis
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction mécanique
 Transmission mécanique synchronisée ou boîte automatique
 Nombre de vitesses 5 ou 3 Entraînement sur roues AR
 Frein de service hydraulique, 2 circuits, à expansion interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les AR
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire
 Ralentisseur
 Contrôle 2 circ. par différence de pression, lampe-témoin combinée

Moteur
 Marque VAUXHALL Type 23 L
 Construction en ligne Temps 4
 Carburant B Position avant
 Refroidiss. eau Nombre cylindr. 4
 Alésage 97,54 Course 76,20
 Cylindrée 2279 CV-impôt 11,60
 Puissance en CV 81,5 DIN à t/min 4600
 Bruit 78 dB/A à t/min 4600
 Silencieux 2 rots: 410x210x110 / 255 x ø 95 mm
 Mesure des gaz ECE-15 CO < 3,5 % **
 Déparasitage OCE, annexe 8, chiffres 3+4, D

Carrosserie roulotte d'habitation
 Nombre de portes 3 Indic. vit. km/h
 Ceintures sécurité oui *** Rétroviseur gauche + droite
 Cale Attelage
 Antivol verrouillage de la direction
 Nombre de places 1 ++) av. 2 centre ar. ++)
 Dimensions
 Longueur Int. 4810 Empattements 3200
 Largeur 1955
 Hauteur (2480) 2180 Voie av. 1645 ar. 1645
 Porte à faux lat. Voies av. ar.
 av. 630 ar.
 ar. 980 Braquage g. 11600 d. 11800
 Distance volant - vers l'avant du véhicule

Poids
 avant 880 arrière 830 total 1710 +)
 Poids à vide
 Charge utile
 Poids total
 Garantie fabr. 1250 1700 2925
 Dimens. pneus 205 R 14 C 205 R 14 C (Variantes
 Ply / bar 6 / 2,5 6 / 3,75 voir
 Charge 1500 1840 remarques)
 pour V max 120 120
 Garantie poids remorquable avec frein méc. autom.
 Garantie poids remorquable sans frein
 Garantie poids de l'ensemble 4190 kg
 Poids remorquable testé 600 / 975
 Vitesse maximale selon le constructeur 124 km/h
 Vitesse maximale testée 120 km/h

() = avec toit surélevé, en plastique

Equipement	CR	(E)	
Feux de route	CR	(E)	
Feux de croisement	A	(E)	dans CR
Feux de position	R-S1	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	1	(E)	
Clignoteurs	av		ar 2a (E)
Caladoptres	av		ar 1 (N)
Feux de gabarit	av		ar
Feux comploment.			
Eclairage plaque			1 au centre séparé
Essuie-glace			2 balais
Avertisseurs			LUCAS 6 H 70221
			ou d'autres modèles selon les fiches d'homologation

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	BEDFORD CF De Luxe		
Homologation			
N°	CH	0080 03	
Carnoseria	roulotte d'habitation		
Places	total ++)	avant	2
Poids à vide	+))	Carburant	B
Charge utile		CV-impôt	11,60
Poids total	2925	Cylindrée	2279

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Vente par : WIGRA-CARAVANING AG, Ueberlandstrasse 413, 8051 Zurich.
- **) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve à gauche, dans montant avant de porte.
- ***) Ceintures de sécurité : position des sangles et accessibilité aux commandes contrôlées selon OCE art. 23, al. 3bis; des ceintures du type A r4m sont montées.
- +) Poids à vide : avec l'aménagement intérieur suivant: 2 banquettes longitudinales avec coffres, 1 table, 1 armoire, 1 bloc-cuisine, 1 frigo, 1 chauffage.
D'autres aménagements sont livrables sur demande.
Etablir le poids à vide à l'immatriculation.
- ++) Nombre de places : varie selon l'aménagement intérieur; doivent être contrôlées à l'immatriculation.

(14) Lieu et date de l'homologation
Studen, 22.12.75

Homologation fédérale des types de véhicules

Voiture
de tourisme

B E D F O R D

C F De Luxe
modèle 97 570
(roulotte d'habitation)

CH 0080 03

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E

I

Complément du 18.05.78 à Frutigen - Vn

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 35,4 km/h, M3, IA 5,87 ou 5,22 = 79,5 dB/A
50,0 km/h, A2, IA 5,87 ou 5,22 = 78,0 dB/A

à proximité de l'échappement: 85 dB/A à 3450 U/min
85 dB/A à 3450 U/min